

シギサワカヤ  
Kaya Higashimura

# Femme Fatale Tome 3

ファミフアタル ..... 3



# ファミファタル

③



砂浜を時速5センチメートルで走り抜けようぜ!

それ

いいわね!

I AM A PEN.

Femme Fatale Tome 3  
Table des matières

[CHAPTER 9]

THE DUMPLING PARTY AND THE PARTY AFTER THAT ————— 003

Chapitre 9 : La fête des gyozas et un coup pour rien

[CHAPTER 10]

THE NIGHTMARES COME AGAIN AND AGAIN ————— 047

Chapitre 10 : Les démons reviennent encore et toujours à la charge

[CHAPTER 11]

FINALLY THE NIGHT ENDS, AND THEN ————— 093

Chapitre 11 : La nuit finira bien par passer...

[CHAPTER 12]

FEMME FATALE ————— 137

Chapitre 12 : Femme fatale



Personnage CHARACTERS



鷹城 信

Makoto Takajo

THE LAST PRESIDENT OF THE CLUB. HE'S A GREAT LEADER, AND SHOWS UP AT DRINKING PARTIES THOUGH HE'S ALREADY GRADUATED.



石渡 貴

Takashi Ishiwatari

AN ALUMNI OF THE CLUB THAT WORKS FOR A BIG GAMING COMPANY, EBISAWA'S EX-BOYFRIEND.



海老沢 由佳里

Yukari Ebisawa

A SENPAI TO THE CLUB AND A GRAD STUDENT. SHE DOES EVERYTHING AT HER OWN PACE, AND LOVES DONUTS.



斉藤 一

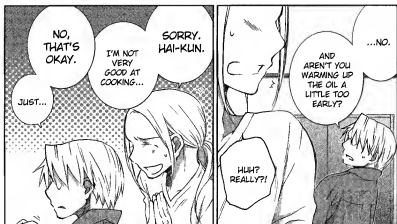
Hajime Saito

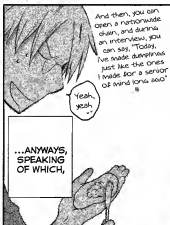
NICKNAME: HAL. HE DOESN'T LIKE SWEETS. HE'S IN LOVE WITH EBISAWA-SENPAI, BUT IT'S ONE-SIDED.

THEY SAY  
THERE ARE  
UNCHANGING  
THINGS IN THIS  
WORLD...

BUT  
HOW MANY  
OF THEM  
REALLY DO  
EXIST?









SO MY  
JOB-  
HUNTING  
LIFE IS  
FINALLY  
COMING  
TO A  
CLOSE.

YESTERDAY  
I FINALLY GOT  
AN UNOFFICIAL  
JOB OFFER  
FROM A COM-  
PANY THAT  
MAKES SEMI-  
CONDUCTORS,

IF MY  
RESEARCH  
GOES WELL  
THIS YEAR...

IN THE  
SPRING OF  
NEXT YEAR...  
I SAY  
GOODBYE  
TO COLLEGE  
LIFE.



...SINCE  
THEN

I  
HAVEN'T

SEEN  
HER AT  
ALL.





TO BOTH  
THE ENVI-  
RONMENT  
THAT  
SURROUNDS  
HER...  
AND OUR  
RELATION-  
SHIP.

AFTER  
ALL THAT,  
I DON'T  
KNOW WHAT  
HAPPENED...

...I'VE ALREADY MADE MY DECISION ON HOW TO INTERACT WITH HER.





DO YOU  
MIND IF  
I TAKE A  
BREAK,  
THEN?

Um...

I'M  
GOING  
TO THE  
STORE  
NEAR-  
BY!!!

THE TWO THINGS  
I WAS LOOKING  
FORWARD TO THE  
MOST, DELICIOUS  
DUMPLINGS AND  
"LET'S ENJOY THE  
POWER OF ALCOHOL!!  
DRUNKEN CONVER-  
SATIONS ABOUT  
WHAT HAPPENED  
WHEN I WAS GONE!"

HOW  
COULD I  
DO SUCH  
A THING!?

NO!  
KEEP  
GOING!



Go ahead  
and take  
a break.

HIS STRESS  
IS RUNNING  
HIGHER THAN  
USUAL.

I'M  
SORRY,  
HAI-KUN.

OH...  
I SEE...



...OH.

AND  
BECAUSE  
OF THAT.  
WE WEREN'T  
EVEN SUPP-  
POSED TO BE  
COMING  
HOME.

HE WAS  
BLAMED FOR  
SOMETHING HIS  
SUPERVISOR  
MESSED UP  
ON AT WORK,

HE WAS  
A LITTLE  
DEPRESSED  
EARLIER.

...YOU  
KNOW,



HE'S...

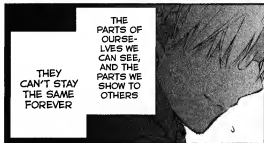
NOT TOO  
GOOD AT  
SHOWING  
THAT SIDE  
OF HIM...

IT'S THE  
SAME FOR  
EVERY-  
ONE



I SEE...

NOW...  
I KIND OF  
UNDER-  
STAND.



THEY  
CAN'T STAY  
THE SAME  
FOREVER

THE  
PARTS OF  
OURSELVES  
WE  
CAN SEE,  
AND THE  
PARTS WE  
SHOW TO  
OTHERS

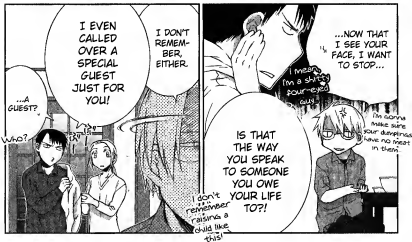


I GUESS  
I'VE FALLEN  
IN LOVE WITH  
A TROUBLE-  
SOME  
PERSON!

JUST  
LIKE  
YOU.  
♡

BUT I  
THINK THAT  
PART OF  
TAKAJOU-  
SAN...

...IS REALLY  
INCREDI-  
BLE.





TA  
DAH!

Yeah, I  
found her  
in front  
of the  
market!  
Great  
timing,  
huh?

I'VE  
BROUGHT  
WITH ME  
THE ONE  
AND ONLY  
EBISAWA  
YUKARI!  
☆

THAT'S  
RIGHT!



DAMMIT,  
THAT'S THE  
WORST  
POSSIBLE  
THING YOU  
COULD HAVE  
DONE...!!!

Ain't told  
her was  
that we  
were  
having  
a party!

RELAX.  
I WANTED  
TO GO FOR  
SOMETHING  
DRAMATIC,  
SO I DIDN'T  
TELL HER  
YOU WERE  
HERE!



...HUH?!

...OH  
WELL!

I'VE  
GOT TO  
BE A  
MAN!!

...U-  
UCHIDA-  
SAN!!

SERIO-  
USLY?!

YOU  
NEVER HAD  
THE GUTS  
TO HEAT  
THINGS UP,  
SO...

ANYWAYS,  
SHE'S  
HERE.

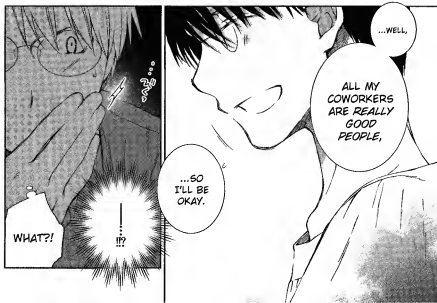


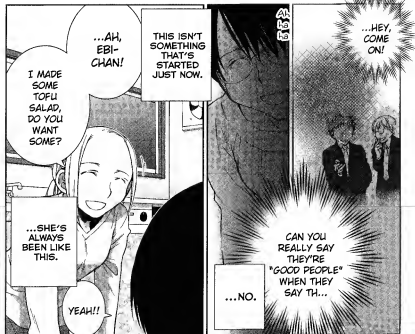












I MADE  
SOME  
TOFU  
SALAD,  
DO YOU  
WANT  
SOME?

...AH,  
EBI-  
CHAN!

THIS ISN'T  
SOMETHING  
THAT'S  
STARTED  
JUST NOW.

...SHE'S  
ALWAYS  
BEEN LIKE  
THIS.

YEAH!!

Ah  
ha  
ha

...HEY,  
COME  
ON!

CAN YOU  
REALLY SAY  
THEY'RE  
"GOOD PEOPLE"  
WHEN THEY  
SAY TH...

...NO.



WANTED  
TO SAY  
THAT TO  
HER.

I'VE  
ALWAYS

...I WAS  
ACTUALLY  
SECRETLY  
CRAVING  
IT!

"THERE'S  
NO REASON  
FOR YOU TO  
CONSTANTLY  
STIFFEN UP  
LIKE THAT"

It's  
your  
special  
party



BUT

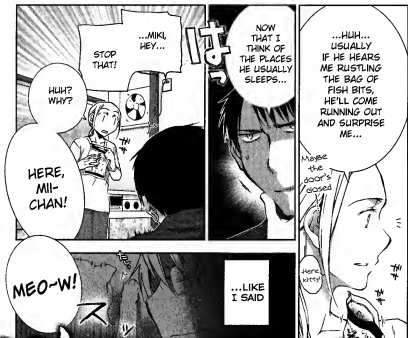
...HUH?

EBI-CHAN,  
YOU REALLY  
DID LOVE  
THIS,  
HUH.

IN THE END,  
NOTHING'S  
CHANGED...

...BUT,



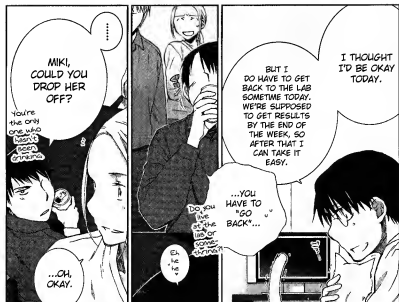
















SHE  
ALWAYS

I CAME  
BECAUSE

I HAVE  
SOMETHING  
I NEED TO  
TELL YOU,  
HAI-KUN.

HUH?~

SAYS  
SOMETHING  
I WOULD  
NEVER  
IMAGINE  
HER SAYING

...THAT'S  
A PRETTY  
CRAZY  
GUESS  
YOU MADE,  
HUH...?

And he  
did say  
we were  
having a  
dumplings  
party  
here!

...IS  
WHAT I  
OVER-  
HEARD.

Is that  
how you  
knew?!

...WELL,  
I GUESS.

I'M GONNA  
HIRE YOU TO  
WORK AT MY  
HOUSE AND  
MAKE DUM-  
PLINGS FOR  
500 YEN A  
MONTH!!

THE DAY  
THAT I  
RETURN  
FROM  
ABROAD,

LAST YEAR,  
ON THAT DAY  
WHEN TAKAJOU-  
KUN ANNOUNCED  
HIS WEDDING AND  
PROMOTION...

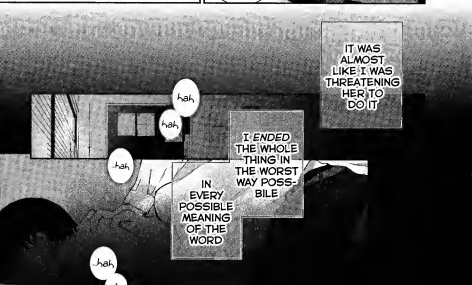
LOOK, WHEN  
YOU CRAWL  
BACK HERE,  
I'LL MAKE  
THEM FOR YOU  
FOR FREE.

WHA?!



OH...

THAT  
DAY





BUT  
ABOVE  
ALL

YOU  
STILL...

IT WAS  
THE FIRST  
TIME I'D  
HAD SEX  
IN A LONG  
TIME

gasp

...TAKE  
IT OUT.

I'LL  
DO IT  
WITH MY  
MOUTH.

CAN'T  
CUM...?

IT WAS  
HARD TO  
CONCENTRATE  
BECAUSE  
OF THE  
SITUATION

ah!

...I  
COULDN'T  
KEEP MY  
COOL...

...I SUDDENLY  
HAD NO IDEA  
WHAT TO SAY.

AS SOON  
AS I SAW  
YOUR FACE,

...I THOUGHT  
THAT WE  
SHOULD TALK  
ALREADY...  
SO I CAME  
HERE.









I'M NOT  
VERY GOOD  
AT GIVING  
BLOW JOBS.

I...

TOUCHED  
IT WITH  
MY TEETH  
A LITTLE,  
RIGHT...?



N...

NO...

...HUH?



HAI-  
KUN.

EBISAWA-  
SAN. I...!

...THAT'S  
A RELIEF.



WHEN-  
EVER

LET'S JUST  
FORGET IT  
HAPPENED.



AND I  
KNEW I  
SHOULDN'T  
DO THINGS  
THAT MADE  
IT LOOK LIKE  
I LIKED  
YOU...

..BUT,  
IT'S  
WEIRD,  
RIGHT?

I KNEW  
HOW YOU  
FELT ABOUT  
ME...



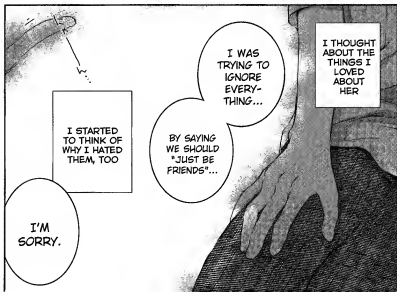
I STARTED  
TO THINK OF  
WHY I HATED  
THEM, TOO

I'M  
SORRY.

BY SAYING  
WE SHOULD  
"JUST BE  
FRIENDS"...

I WAS  
TRYING TO  
IGNORE  
EVERY-  
THING...

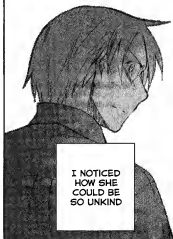
I THOUGHT  
ABOUT THE  
THINGS I  
LOVED  
ABOUT  
HER





WHEN I  
DID THAT,  
SOME-  
TIMES

THAT'S  
WHY...



I NOTICED  
HOW SHE  
COULD BE  
SO UNKIND



YOU  
SHOULDN'T  
WORRY  
ABOUT  
WHAT  
HAPPENED,  
HAI-KUN.



THAT'S  
RIGHT,  
I HAVE  
TO TELL  
YOU ALL  
SOMETHING.

AH

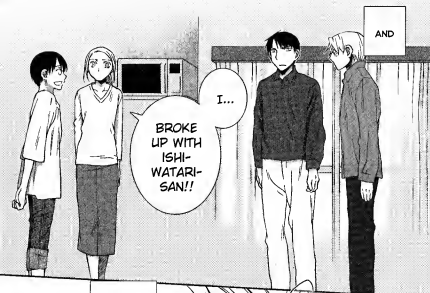


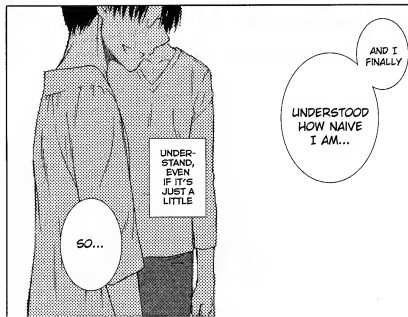
...OH!



TAKA-  
JOU-KUN,  
WELCOME  
BACK!

...GH!!





THIS IS

I DON'T  
THINK

I'LL BE ABLE  
TO HAVE A  
RELATIONSHIP  
WITH ANYONE  
FOR A WHILE...

HER OWN  
DISTINCT

FORM OF  
SINCERITY







I'M  
TOUGHER  
THAN I  
LOOK!

He  
he

THE  
REALLY  
SILLY  
LINE  
SHE  
SPAT  
OUT

REVER-  
BERATED  
IN MY  
HEART A  
THOUSAND  
TIMES...

...BUT

お  
お  
お

お  
お  
お

We will  
Come by  
again!

Alright,  
take care  
now!

...YOU'VE  
REALLY  
CHANGED.

THAT'S  
NOT  
TRUE.

...WHAT?

...HAI.



I THOUGHT  
TO MYSELF

.....

I HAVEN'T  
CHANGED  
AT ALL.

I'VE  
BEEN

PROTECT  
BY HER  
UNTIL THE  
VERY END.

BUT...

...TAKA-  
JOU-  
SAN.

YOU  
KNOW  
SOME-  
THING?

...HM?

UNFOR-  
TUNATELY

I'M TRYING  
TO DEAL  
WITH IT THE  
BEST I CAN,  
BUT IT'S NOT  
ENOUGH.

YOU'VE  
GOT TO  
WANT TO  
DO IT,  
TOO.

.....

WHILE  
WE'RE  
AT IT,

...COULD  
YOU SHOW  
ME

HOW TO  
DRINK THAT  
KIND OF  
ALCOHOL  
AGAIN?

HOW  
ABOUT  
IT...?

IF YOU  
WANTED  
TO

THEN  
THIS  
TIME,  
I COULD  
HAVE





EMBRACED  
YOU WITH  
AFFECTION

...BUT,

Ohh  
LET'S  
DRINK  
ALL  
NIGHT!!

Ah!  
BUT...  
DON'T  
OVERDO IT,  
OKAY...?

I PROBABLY  
DON'T HAVE  
THE RIGHT  
TO THINK  
ABOUT THAT

...BUT  
WHEN I  
SAW  
YOU

...MY  
BODY  
THOUGHT  
ABOUT  
DOING IT.



NO,  
WELL....

HONESTLY,  
I'VE HEARD  
HER SAY  
THAT SHE'S  
"OKAY"

THERE  
WAS AN  
EXPLOSION  
TODAY...

AT  
EBISAWA-  
SAN'S  
LAB...

A HUNDRED  
MILLION  
TIMES...

SHE WAS  
THE WOMAN  
I LOVED.

UNFOR-  
TUNATELY

...WELL

# Hold Me Tight Forever

subtitle: ~The first time I thought about marriage~



# FEMME FATALE CHAPTER 9

SCANS, TRANSLATION, EDITING BY ANONBLACK  
FOR HQ DOWNLOADS, QUESTIONS, COMMENTS,  
AND MORE, VISIT US AT  
[PRETTYANON.WORDPRESS.COM](http://PRETTYANON.WORDPRESS.COM)











THERE'S STILL

SOMETHING THAT HASN'T BEEN SAID.

I FEEL LIKE THERE'S SOMETHING I DON'T UNDERSTAND.

...BUT



...IT'S WAY TOO LATE TO BE SAYING THIS NOW...



I DON'T REALLY KNOW

HOW TO PUT IT IN WORDS



...  
AH...

I DON'T REALLY KNOW IF I CAN DO SOMETHING ABOUT IT



BUT I WANT TO HELP HER

...WELL, WELL.

...WHY  
DON'T WE  
FIND SOME-  
WHERE ELSE  
TO TALK...

...FIRST,

THE HERO  
CAME RUNNING  
WHEN THE  
HEROINE WAS  
IN TROUBLE,  
HUH.

BUT  
THIS  
ROMANCE  
OF MINE  
HAS BEEN  
UNLUCKY.

Bright  
pink  
shirt

Skin-  
tight

...SAITOU.

!!

...THAT'S  
ALL.

[CHAPTER 10]

THE  
NIGHTMARES  
COME AGAIN  
AND AGAIN

Chapitre 10 : Les démons reviennent  
encore et toujours à la charge







IT'S NOT  
LIKE YOU.

DID  
YOU COME  
WITH ME?

WHY

AH...

YOU DIDN'T  
REALLY CARE  
HOW SHE WAS  
FEELING,

I MEAN,  
UP UNTIL  
NOW,

...THAT'S  
IT.

NO.

SAITOU.

AND JUST  
TRIED TO GET  
YOURSELF BY  
HER SIDE...

...HUH?



THE  
MOMENT  
I SAW HIS  
FIGURE  
TODAY,  
I PRE-  
PARED  
MYSELF

...LET ME  
APOLOGIZE  
FIRST.

I'M  
SORRY.

...THAT'S  
WHY

...APOLOGY  
ACCEPTED.

RIGHT  
NOW,  
THERE'S  
ONLY  
ONE  
THING  
I CAN  
DO FOR  
HER.

...YOU  
DON'T HAVE  
TO LISTEN  
TO ME,

BUT  
PLEASE,

DON'T  
GO TO  
SEE  
HER.

IT WAS  
SO HARD  
TO SEE HER  
TRALMATIZED  
FACE AFTER THE  
ACCIDENT.

...SHE'S  
FINALLY  
CALMED  
DOWN,  
BUT...

RIGHT NOW,  
I WANT HER  
TO BE LEFT  
ALONE...

...  
AHH...





SO I  
PUT UP  
WITH HER.

...I THOUGHT  
THAT SHE WAS  
A STRONG  
WOMAN,



THERE WAS  
A TIME WHEN  
EBISAWA-SAN  
GOT ME TEA...

...THAT'S RIGHT,  
A LONG TIME  
AGO IN THE  
CAFETERIA...



...BUT

I THINK  
SHE TAKES  
RESPONSIBILITY  
FOR BOTH  
CAUSING THE  
ACCIDENT...

AND THE  
CHAOS  
AROUND  
HER NOW.



PROBABLY  
SOON AFTER  
I'D STARTED  
SCHOOL  
HERE...

WHEN  
WAS THAT?

!



...AHH.

I THOUGHT  
TO MYSELF,  
"THIS TIME,  
I WANT TO  
PROTECT  
HER"

...EVEN  
THOUGH IT'S  
A LITTLE  
LATE TO  
BE SAYING  
THAT NOW.

AT A  
TIME  
LIKE  
THIS?

WHY AM I  
REMEMB-  
ERING  
THINGS  
LIKE THAT



SAITOU-  
KUN!!

うどん



...LM,

I'M  
SORRY...  
IT'S MY  
FAULT...



OH...  
SEE  
YA.

U...  
UAAA







"HAI-KUN"  
FROM NOW  
ON...?

SO,  
IT'S OKAY  
FOR ME  
TO CALL  
YOU...



NO...

...  
SURE...

BUT...

"HONESTLY,  
IT'S REALLY  
ANNOYING"...  
AND IN FRONT  
OF ALL THE  
OTHER  
SENPAIS...

AH...  
SHIT,  
YESTER-  
DAY,

I TOLD  
EVERYONE  
AT THE NEW  
MEMBER  
THING





I NEVER  
THOUGHT  
THAT

SHE  
WOULD  
HEAR IT

THAT WAS  
JUST A LIE  
I TOLD BE-  
CAUSE I  
WAS BEING  
TEASED.

SHE  
ALSO  
HEARD  
ME WHEN  
I SAID...

DOES THAT  
MEAN THAT  
WHEN I WAS  
INTRODUCING  
MYSELF YES-  
TERDAY...

THAT'S  
WHAT IT  
HAS TO  
BE.

IF NOT,  
THEN NOBODY  
OUTSIDE OF  
CLUB WOULD  
CALL ME  
"HAI".

...THAT I  
THOUGHT  
IT WAS  
FUNNY?

DID SHE  
HEAR  
THAT...  
AND  
COME  
ALL THE  
WAY TO  
ME TO...?

IF  
SHE  
DID,

THEN SHE  
SHOULD  
HAVE  
NOTICED  
IT FROM  
THE CON-  
VERSATION  
WE JUST  
HAD.



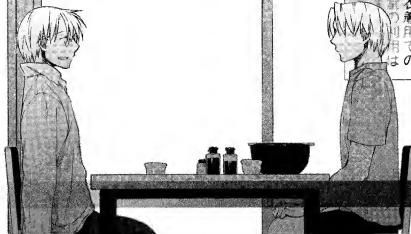
I THOUGHT THAT SHE WAS JUST AN IDIOT

...SO THAT'S HOW I TREATED HER.

!

...I'M  
GLAD.

...THAT  
MAKES  
ME FEEL  
RELIEVED.



SHE ALWAYS BLAMED HERSELF





I THINK I  
WAS ABLE TO  
DO BETTER  
IN MY NEW  
SURROUND-  
INGS.

THE  
TRUTH IS,  
THANKS  
TO HER  
NICKNAME,



AND  
AMIDST  
IT ALL  
I THOUGHT  
THAT I WAS

THE ONLY  
PERSON SHE  
TREATED  
DIFFERENTLY,  
AND I ACTED  
LIKE THAT  
MADE ME  
SPECIAL



BUT  
MORE  
THAN  
ANY-  
THING

HAI-  
KUN.



...HAI-  
KUN.

DIDJA  
HEAR...

I  
LOVED  
IT

WHEN  
SHE SAID  
MY NAME.



...YEAH.

...COME  
ON, IT'S  
OKAY.

HAHA.

NO  
COMMENT.



BUT YOUR  
OUTFIT'S GOT  
SOMETHING  
TO DO WITH  
THE ACCIDENT,  
RIGHT?

.....

...I  
REALLY  
DON'T  
CARE  
THAT  
MUCH.





I WAS  
HAPPY.

THAT WHEN  
SHE WAS IN  
TROUBLE...  
YOU WERE  
THERE TO  
PROTECT  
HER.

IT WASN'T THAT I HADN'T EVER NOTICED.



...AND  
HER  
HAND  
SHAKING

HER  
VOICE  
SO  
FAINT

THAT DAY,  
WHEN SHE  
STOOD  
NEXT TO  
ME



...I

...PROBABLY  
WASN'T  
PROTECTING  
HER.

BACK  
THEN,  
HE...

IN THAT MOMENT, I SHOULD HAVE SEEN IT



...I  
PRETENDED  
I DIDN'T  
NOTICE...

I WAS SO NAIVE

I WAS SUCH A FOOL



...ARE  
YOU  
SURE

THAT'S  
OKAY  
WITH  
YOU?

THAT'S  
WHY





THEN  
THAT'S  
THAT.

EXCUSE  
ME.



...WHAT  
IS IT?

AH...



"I'M SORRY"  
AND  
"THANK YOU"

YOU WERE  
WORRYING  
ABOUT  
EVERYTHING  
FAR TOO  
MUCH

I SHOULD  
HAVE TOLD  
YOU

TWO SIMPLE  
PHRASES

YEAH...





A FAVOR  
TO ASK  
OF YOU.

...I'VE  
GOT

IS THE  
END...

THIS  
REALLY...



—  
FINE.

IF THERE'S  
ONE THING

I WANT  
HER TO  
FORGIVE  
ME FOR

BUT

ON ONE  
CONDITION,  
ALRIGHT?

IT'S  
FOR  
BEING

MYSELF  
ALL THIS  
TIME



...YOU'RE  
STILL PALE  
AS A GHOST.

SORRY,  
I MADE  
YOU GO  
THROUGH  
SO MUCH  
TROUBLE...

HUH...

OH, NO,  
I'M OKAY...



...HOW  
ARE YOU  
FEELING?  
CALMER?

OH...

YEAH,  
THANKS  
TO YOU...



...YUKARI,  
I'M COMING  
IN.

TAKASHI-  
KUN?











BUT HE  
LOOKED...

...REALLY  
CALM.

...HE  
NEVER  
CHANGES.

...DID HE  
REALLY

FREAK OUT  
AND COME  
RUNNING...



...AHH.

TAKE IT  
WITH YOU  
AND FIGURE  
OUT WHAT  
YOU WANT  
TO DO  
WITH IT.



...WHEN I  
SAW HIM  
AT THE  
ENTRANCE,

HE LOOKED  
LIKE A LITTLE  
DEMON, JUST  
STANDING  
THERE.

...HAHA.





...HE  
SCARES  
ME.

WE NEVER  
SAW EYE  
TO EYE.

...AND HE'S  
SO QUICK  
TO SAY  
THINGS  
THAT...

...WELL  
THEN.



...WITH A  
GIANT  
PILE OF  
DONUTS.

...YOU  
SHOULD  
DESTROY  
HAI-KUN

HE REALLY  
HAS NEVER  
CHANGED...

YEAH.



...WAS IT  
BECAUSE  
YOU WERE  
HOPING HE  
WOULD HAPPEN  
TO COME BY?

WHY DID  
YOU COME  
TO THE  
CLUBROOM?



....!

!!





YEAH, I  
REALLY  
JUMPED  
INTO THAT  
HOT MESS.



...WELL...

I ONLY  
HAPPENED  
TO RUN INTO  
SOMEONE FROM  
THE SAME  
RESEARCH LAB  
AT A MEETING.

...BUT-



Have  
you seen  
servicing  
or inspecting it?

Gross red  
liquid comes  
out of your  
lab's chemical  
showers.

...AND IT'S  
YOUR FAULT  
MY CLOTHES  
ARE A MESS,  
TOO.

WELL,  
THAT  
DOESN'T  
REALLY  
MATTER  
MUCH.

I'm  
sorry-

A...  
Ah,



I SHOULD  
BE TELLING  
YOU THAT  
YOU WERE  
RIGHT

TO RE-  
EVALUATE  
YOUR  
OPINION  
OF ME.



I SHOULD  
BE SAYING  
THAT,  
BUT...





BACK THEN,  
I FELT AS  
IF THERE WAS  
STILL SOMETHING  
BETWEEN US,  
SO I STOPPED  
YOU.

...DO YOU  
REMEMBER?

WHEN THE  
THREE OF US  
WERE STANDING  
IN THE HALL  
AT THE JOB  
HUNTING  
EVENT.



...

AND RAN  
AFTER THAT  
BASTARD.

WITHOUT  
A THOUGHT,  
YOU PUSHED  
ME AWAY...



...I  
SHOULD  
HAVE

LEFT YOU  
BEHIND  
RIGHT THEN  
AND THERE.

...SORRY  
ABOUT  
THAT.

HA!  
HA!  
HA!

TO BE  
HONEST,  
WE JUST  
BROKE  
UP!

!!?

...AND  
SORRY THAT'S  
TO KEEP THAT!  
YOU,  
SAITOU!

すぱーん

HUH?

WHAT?!

SO  
NOW IT'S  
TIME TO  
HONOR OUR  
PROMISE!

WELL,  
I SAID  
WHAT I  
WANTED  
TO SAY...

...OH?

THAT  
EBISAWA-  
SAN WAS...

...WAIT,  
WAIT...

I DIDN'T  
EVEN KNOW  
THAT SHE  
WAS IN  
THERE...

THAT I WAS  
GOING TO HAVE  
AN IMPORTANT  
CONVERSATION  
WITH A CERTAIN  
PERSON AND  
THAT YOU SHOULD  
WAIT OUT HERE...

...BUT,  
I WAS  
EMPHA-  
SIZING MY  
WORDS.

OH, YEAH,  
THAT'S WHY  
I WAITED  
OUT HERE.

Like I  
normally  
would.

...AHHH.

THE YEAR I  
TRANSFERRED  
HERE, THEY  
DID CONSTRU-  
CTION ON THIS  
BUILDING FOR  
EARTHQUAKE  
READINESS AND  
SOUNDPROOF-  
ING...

EVERYONE  
KNOWS THAT  
THIS CLUB-  
ROOM CAN  
BE HEARD  
FROM WAY  
DOWN THE  
HALL...

WHAT  
THE HELL  
ARE YOU  
SAYING?

After  
wards,  
unless  
you were  
shouting,  
you couldn't  
hear people  
in the hall.

...WHAT?!

DON'T  
GIVE ME  
THAT  
CRAP!

PUT A  
CLIP UP  
TO THE  
DOOR OR  
SOME-  
THING.  
JEEZ!!

IT WAS  
REALLY  
IMPORTANT!  
REALLY  
IMPORTANT  
THAT YOU WERE  
LISTENING IN!

YOU  
REALLY  
ARE AN  
IDIOT.  
AREN'T  
YOU?!

...LMMM?

HUH?

THAT'S  
HOW IT  
IS.

...WHAT-  
EVER.









WELL!

...AL-  
RIGHT.

SEE YOU  
LATER!

...BUT

OKAY...

I THOUGHT  
THAT ALL  
HAD BEEN  
LOST

...BUT  
THEN  
SOME-  
THING...

BUT I  
FELT AS IF  
SOMETHING  
HAD STARTED  
UP AGAIN

...COULD  
YOU WAIT  
ONE  
MONTH?

THEN,  
I'LL...

BUT...

RIGHT  
NOW...  
I'M REALLY  
BUSY.

TO BE  
HONEST

I DIDN'T  
REALLY  
UNDER-  
STAND IT

BUT I'M  
GOING TO  
SERIOUSLY  
THINK  
ABOUT US,

SO...

ANYWAYS,  
THAT  
WOMAN...

MIGHT BE  
THE KIND OF  
PERSON WHO  
WON'T FORGIVE  
YOU FOR BEING  
HALF DEVOTED  
TO SOMEONE  
ELSE...

IDIOT!

WELL,  
I GUESS  
I'M THE  
KIND OF  
PERSON

...TO  
PRETEND  
THAT I  
DON'T  
CARE.

A  
MONTH?

THAT'S  
WAY  
TOO  
LONG...  
ISN'T  
IT?

I DON'T  
REALLY  
CARE

WHETHER  
OR NOT  
SHE'S AN  
IDIOT.



# FC TARI MA PRETTY ANON

THE BEST FIGHTER ANON

SCANS: ANON BLACK

TRANSLATION: ANON BLACK

CLEANING: NIARAETH

TYPESETTING: ANON BLACK

come visit us at:  
[prettyanon.wordpress.com](http://prettyanon.wordpress.com)  
[@prettyanon](https://twitter.com/prettyanon)  
[#prettyanon@irc.nazari.net](mailto:prettyanon@irc.nazari.net)